

Paris 15/3/67

Picasso 9

Querido amigos:

Tengo delante los árboles que me trajeron al bricías pascuales de usted. Los hace aflorar a la superficie la llegada de 'O Programa, puesto aquí en correo interior. A diante se recibió, remitido de Rivadavia 3760. Ya se me ocurre que podría lograr lo que ahora quiero dirigiendome a Montgrosen. Pero prefiero no llamar a esa puerta, después del estampido, que ha dividido al grupo en varias ramas. Procuro no entrar en pláticas de familia, como el clásico, pues que, nada puedo hacer por salvar la situación, como no sea lamentar todos esos desvíos. Como Alvarar no quiere saber nada y Calvifio... se acuesta a las ocho, me queda el recurso de llamar a su puerta para rogarle que me envíe unos cuantos ejemplares de todo ese material, con destino a lo vasco exclusivamente.

¿Cómo vive usted? ¿Qué hace? ¿Cómo le van las cosas? Piensa usted ir a Midd con Don Miguel? Es usted un tío. Yo no creo ni en Don Miguel ni en Ortega. Don Miguel me divierte. Ortega ni eso. Los dos sabían mucho. Con los dos se aprende. Los dos arrastran grandes responsabilidades. Son valores universales. Y claro es: cuando uno llega a ser universal, algo tendrá el agua cuando la bendicen. Eso me ocurre a mí con Picasso y demás ejusdem furfuris.

Pero chico: Galicia sigue estando en el Finisterre. Sabenos poco de Galicia. Y nos conviene saber más, sobre todo, de aquello que, de manera ideal o específica, nos conviene estar enterados.

¿Qué tal es arreglais con nuestro obispo? Fray Prudente nunca fué guardián. Dígame algo de él, hombre.

Por aquí se sienten los ecos de los vientos de fronda que azotan la península. La sensación que hay es la de que la actual situación es incapaz de resolver los problemas económicos y sociales que se le han echado encima, problemas que serán muy difíciles para cualquiera, pero que para el régimen actual son técnicamente imposibles de encauzar. El referéndum, preparado para impresionar fuera de casa, aquí ha hecho un efecto desastroso. La demanda de asociación al M.C. sigue la calle de la amargura. Alemanos y franceses están dispuestos a dar al gobierno de Madrid todo lo que puedan; solamente pueden darle literatura para afirmar con ella una propaganda en favor del régimen. Los otros están reticentes. Sienten los motivos políticos, que a los primeros no les afectan: han llegado ya al Nirvana del realismo. Claro que, el que está en esa situación es también el capital, dispuesto a echar pelillos a la mar si encuentra medio de una inversión beneficiosa. En conjunto y aun computando todas esas impurezas de la realidad, difícil negocio para Ullastres, cuya cofradía ha comenzado a sonar en estos andurriales como Lupus Dei.

El Consejo Federal y la Union de Fuerzas Democráticas aquí se mantienen y aun puede pensarse que se refuerza. Alianza Sindical la habeis hecho cisco entre todos. No funciona mas que en Euzkadi. Pero el A.S.O., a su vez, ha sido también desplazado. Y las patas sucias de los moscutarios se encargarán de acabar de vilipendiar a las Comisiones Obreras: donde ponen su planta, si afirman algo, es a lo que está en el Pardo hoy.

Bueno: yo no sé si todo esto le interesa a usted un pimiento. Como me interesa a mí, se lo cuento. Tal vez le interesa también al sensor, quizá más que a usted. En todo caso, le ruego que no impida el curso de estas líneas, que, por otra parte, no dicen nada nuevo: todo ello y mucho más lo tiene en los extractos informativos que Lupus Dei pasa cada día.

Galiza for ever

Compostela, 26-II-65

10

Dr. D. Manuel de Irujo
PARIS.

Querido don Manuel:

Hace días recibí una breve carta suya con un recorte del "Figero" y aproveché un viaje a Coimbra para contestarle desde allí. Espero que le habrá recibido.

Hoy aprovecho la ocasión de un viaje a París de mis jóvenes amigos Fontela, Castillo y Cervino para enviarle un saludo. Los tres son universitarios y pertenecen al sector católico del galleguismo. Conocen bien la situación política en Galicia, bastante bien la de España y muy bien todo lo relacionado con la batalla ideológico-litúrgica que tenemos en curso, en la que ellos son bravos alféreces. Por todo ello, le podrían informar como si fuese yo mismo, ocasión que no quise desaprovechar.

Haec tiempo que no veo a Juanito y demás amigos de Ud. En cambio veo con frecuencia a los catalanes, que ahora están muy activos. En estos días espero la visita de un amigo de Pallach.

Las cosas nuestras van bastante bien. Los dos núcleos democráticos - el cristiano y el socialista - van configurándose con firmeza. Si la marcha actual no se interrumpe, en el curso del presente año habremos dado un gran avance a nuestros planes.

Un fuerte y cordial abrazo de su amigo

Ramon Pinero

Coimbra, 12 - II - 65

AA

Querido D. Manuel:

Recibi su carta y con ella una gran alegría. Siempre me alegra mucho tener noticias de Ud. En estos últimos tiempos las he ido teniendo de modo indirecto, porque me las dió un amigo de Pallac que estuvo a verme.

He leído la información de "Le Figaro" referente a la aplicación de las normas conciliares sobre la translación de la liturgia a las lenguas vernáculas. Como Ud. sabe, el organismo responsable de la aplicación de estas reformas es la Comisión Episcopal. Llevar el asunto - como toda la política eclesial - con extrema reserva. Mis noticias sobre el problema son las siguientes: La primera y más común inclinación de los obispos fue la de interpretar las normas conciliares en el sentido de que "la lengua vernácula de España es el español", lo que no planteaba más problema que el de la unificación de textos con los países de Hispanoamérica. Però en obispos de Catalunya - el de Gerona y el de Vich - y unos vascos - el de Guipuzcoa - mantuvieron una interpretación menos sofística, más acorde con el espíritu del Concilio y más fiel a la realidad y plantearon el problema de que en sus respectivas diócesis la lengua "vernácula" de los fieles, al menos en su inmensa mayoría, no era el castellano. La firmeza

de esta actitud y su concordancia con el ambiente conciliar hizo que la Comisión Episcopal admitiera el problema de la pluralidad vernacular, limitándose a dar las normas oficiales para el castellano y señalando que en el caso de las restantes lenguas vernaculares españolas serán los obispos territoriales los encargados de tomar las medidas adecuadas al caso. En Cataluña, este cambio lingüístico se hizo directamente al catalán en la casi totalidad de las parroquias campesinas y en gran parte de las urbanas (en la misma Barcelona se aproximan al 50% las misas en catalán); en el País Vasco, el obispo de Bilbao y el de Vitoria eran francamente reacios a la pluralidad lingüística, mientras que el de Guipúzcoa era francamente partidario; el de Navarra - no sé si por influencias lejanas de Ud. - parece que adopta una actitud razonable. El resultado fue bastante bueno, porque logran el reconocimiento del euskera como lengua litúrgica, aunque sean más o menos imprecisos los límites de su empleo (por ejemplo, variándose en el carácter especial de la población de S. Sebastián muchos celebrámtos dependen el empleo de las dos lenguas dentro de la misma misa). Creo que, en general, Ud. no pueden quejarse.

El problema se presenta bastante distinto en Galicia. En primer lugar, cuatro de las cinco diócesis están ocupadas por obispos foráneos (de Burgos, El Escorial, Logroño y Vera del Bierzo), y solo la de Compostela está en manos gallegas. De los cuatro foráneos, dos son hostiles al gallego - los de Orense y Tuy, el primero burgalés y el segundo escurialense - y los otros dos - de Lugo y de Mondoñedo - son indiferentes y quizás bien predispuestos. Por ser la sede compostelana la de más categoría y prestigio, por ser su ocupante el de mayor autoridad y rango, y, sobre todo, por ser el único que es hijo del país, no solo era el llamado a defender los derechos del gallego - la lengua cotidiana del 75% de la población de Galicia - sino que tenía la obligación moral includible de hacerlo. Tenía que ser él quien tomara la iniciativa, puesto que no iban a tomarla los obispos no gallegos, en primer lugar porque no les preocupaba el problema y en segundo lugar porque, de hacerlo,

12

lo dejarían quedar mal a él. Parece ser que en la Comisión Episcopal, cuando ya los obispos de Gerona, Vich y Guipuzcoa habían logrado que se reconociesen los derechos de sus respectivas lenguas, el cardenal de Compostela apuntó tímidamente que también existía la lengua gallega. Pero ocurre que dicha Comisión transfirió, cosa muy lógica, la responsabilidad del problema a los obispos territoriales de cada área lingüística. Y es aquí cuando la responsabilidad se personifica plenamente en el Cardenal Quiroga Palacios, porque los restantes obispos de Galicia, además de su rango inferior, no son gallegos. En lugar de asumir la representación moral de los dos millones de gallegos que hablan cotidianamente en gallego y que tienen derecho a que se les hable de Dios en su lengua, el bueno de D. Fernando se inhibió y los dejó absolutamente desamparados. Cuando llegó la ocasión de dar las normas para los cambios lingüísticos - tenían que iniciarse el 1º de enero -, el Boletín Eclesiástico de la Archidiócesis de Santiago de Compostela publicó la orden y las instrucciones interpretando que la lengua vernácula es... el castellano. Lo mismo que en Burgos o en El Escorial. Y no crea Ud. que esta increíble conducta se debe a prejuicios o animosidad del Cardenal Quiroga en contra de nuestra lengua. Nada de eso. El ama profundamente a Galicia, conoce y habla con amor su lengua y es, sin duda alguna, una bonísima persona. Estoy seguro de que él se sentiría muy feliz de que los gallegos rezasen en su lengua, entre otras cosas porque es creyente - cosa que yo no afirmaría de todos los obispos - y sabe que rezarían con más fervor haciéndolo en la lengua materna. Pero lo triste, lo verdaderamente lamentable, es que, cuando está en su mano el conseguirlo, por miedo a los obispos no gallegos se echa para atrás, se acocina. Entre el miedo a un par de obispos castellanos - que lo acorradan, no en Castilla, sino en la propia Galicia - y el amor a su pueblo y a su lengua, pierde más el miedo. Créame, querido D. Ma-

nuel, que me duele tener que decir esto de una persona que, por muchas otras cosas, me merece respeto. Pero es la verdad.

Para tranquilizar su conciencia - al fin y al cabo, el miedo que impide el cumplimiento de un deber incurre en cobardía, y la cobardía, en un Cardenal, debe de ser grave pecado -, creó un curioso sofisma: que la lengua gallega está socialmente desprestigiada y que ese desprestigio puede salpicar a la propia liturgia. Supongo que el razonamiento le producirá asombro, como a mí me lo produce. En primer lugar, porque se atiene muy poco al ejemplo del propio Jesús, que eligió el griego - la lengua "cultá" de entonces -, ni el latín - la lengua del poder -, ni siquiera el hebreo - la lengua común de los judíos - sino que predicó en arameo, es decir, precisamente en la lengua vulgar de sus oyentes; en segundo lugar, porque en ese sofisma se olvida que la verdadera eficacia de la palabra evangélica está en su "verdad" intrínseca y no en la pompa o la autoridad social de que se reviste su predicación, y que esa verdad llegará tanto más a la intimidad de los fieles cuanto más sencillo y familiar sea el lenguaje con que se les exponga; en tercer lugar porque la lengua gallega es hablada por toda la población trabajadora de Galicia y cultivada por la minoría intelectual, hasta el punto de que estamos ante un pujante desarrollo de nuestra cultura vernácula, por lo que no se puede aceptar el criterio de su desprestigio, a menos de incurrir en la aberración sociológica de considerar como prestigio únicamente lo que es usual y bien visto para el gusto burgués. Pero, sobre todo, el sofisma de nuestro Cardenal, como siempre ocurre, termina por destruirse a sí mismo, pues si fuese cierto el desprestigio de la lengua gallega, la misión de la Iglesia no sería precisamente la de utilizar la liturgia para desprestigiarla más, humillando gratuitamente al pueblo que la habla. Si se pasa del latín al castellano y se excluye el gallego, es una forma - la más brutal - de decirles a los hablantes del gallego que su lengua no sirve para rezar. Al hacerlo así, la Iglesia se convierte en instrumento de la política estatal, centralista y reaccionaria, pero lo hace a expensas de sus

(3)

verdaderos fines evangélicos, que no coinciden con los de ese Estado.

Le doy todas estas innecesarias explicaciones para ayudarle a comprender bien una cosa que, dicha sin las debidas aclaraciones, tiene que resultar sorprendente para un hombre de su país, en donde las cosas son muy distintas. Lo que le quiero decir es que, por esta línea de conducta clericalista, que es constante, uno de los sentimientos colectivos más íntimos del pueblo gallego es el sentimiento anticlerical. El clero - el alto y el bajo - se identifica con el Poder, no con el pueblo. Prefieren el temor al amor del pueblo. Y el pueblo, naturalmente, los teme y no los ama. Este sentimiento anticlerical no es, conviene aclararlo, sentimiento antirreligioso. Distinguen bien la religión de la clerecía. Pero también a verdad que el natural sentimiento religioso está mucho menos cristianizado de lo que aparente, precisamente por ser poco cristiano, poco evangélica la conducta del clero. La culminación de esta trayectoria la tenemos en un presente actitud ante el idioma: En lugar de considerarlo como algo propio y, en realidad, "sagrado", prefieren considerarlo cosa plebeya y poco importante. Aceptan - y recurren - la actitud dominadora del castellanismo estatal en lugar de identificarse con la realidad espiritual popular.

En esta ocasión, sin embargo, se inició un movimiento de protesta colectiva contra tal actitud. El Cardenal-Arcebispo de Compostela lleva recibiendo varios millares de solicitudes individuales - en gallego - procedentes de toda Galicia y de los gallegos de todas partes del mundo. En la Prensa hubo campaña. De América comenzaron a llegar protestas. Ahora preparan un documento bien razonado y fundamentado, que será suscrito por decenas y decenas de católicos calificados y que será presentado, por comisiones re-

presentativas, a todos los obispos de Galicia. Si después de las solicitudes individuales y de la petición colectiva, siguen inhibiéndose, como es de temer, entonces se producirá un proceso de politización del problema que irá en aumento hasta que dé resultado positivo.

Ya le iré informando de lo que ocurre.

Las demás cosas, bastante bien, en la línea que le expuse la última vez que tuvimos ocasión de hablar.

Un abrazo muy fuerte de su amigo

Raimon Piteiras

P. D.

Aunque las cartas llegaran bastante bien, aún sigo sin estar:

Gelmírez, 15 - E

Sant.

Xosé Luis Fontenla Rodríguez

Estimado d. Manuel: Estamos

escribiendo a los estudiantes de la calle
Pontevedra

de parte de L. Ramón Piñero
de Santiago; le agradeceré
siamón que nos conceda
una entrevista para un
pequeño intercambio de
impresiones.

Francisco

1865



12

Azana Goizitaz Sabin

1965 3/3

Los galleguistas

El 12/2/64 se recibió una larga y enjundiosa carta de Ramon Piñeiro, Colmirez 15, Santiago de Compostela, respuesta a otra dirigida a él desde Paris. Con ella fué confeccionada una larga crónica de Galicia, titulada "Se reza en castellano y se jura en gallego", que al pasar por la censura interna sufrió cortes de gran consideración, quedando reducida a lo que aparece publicado en ORE n° 4.262, del 23/2/64. En vista de lo cual, con el fin de que fuera conocida la información en ella contenida, fué remitida a E.B.B.

El 26/2/64 escribía Piñeiro otra carta, enviandola en propia mano con dos muchachos jóvenes gallegos. En la carta presentaba a tres, Fontela, Castillo y Cerviño. A Paris llegaron Xosé I. Fontela y P. Javier Rodriguez Castillo, Presidente y Secretario respectivamente de la "Moedade Galega Católica", Juventud Gallega Católica.

El deseo de estos amigos era, principalmente, entrevistarse con Don Alberto de Omaidia. A falta de Don Alberto estuvieron con los que aquí nos encontramos.

Su principal preocupación era la de tratar de la situación actual del catolicismo en Galicia y en España, incluso Portugal, especialmente sobre la actitud adoptada por la Jerarquía de Galicia sobre aplicación de la nueva liturgia.

Moedade Galega Católica se constituyó en el curso de 1961/1962, con delegaciones en todas las capitales y villas importantes de Galicia, funcionando con aquel nombre y con el de "Moedade Galega Universitaria Católica", cuya finalidad es la de crear un catolicismo gallego auténtico, abierto a todas las corrientes del pensamiento, con finalidades religioso-litúrgica y de acción social.

Ha celebrado tres asambleas. Su problema principal, en la actualidad, es la negativa implícita, negligencia patente de la Jerarquía eclesiástica de Galicia, respecto al gallego. De los cinco prelados, cuatro son foráneos y uno, el Cardenal de Santiago, gallego. El 74 p.

del país tiene como idioma básico el gallego.

M.G.C. ha confeccionado una estadística de la que resulta que un 90 p% de los gallegos son católicos sólo nominalmente. La postura nada pastoral y muy autoritaria del clero, ha creado una fuerte corriente de anticlericalismo, cada vez más creciente. Este anticlericalismo es puente de paso hacia el anticatolicismo, es decir, prácticamente "anti-Dios". Un recurso podría tener el clero para rehabilitarse y salir al paso de la corriente denunciada: el amor a Galicia y el respeto a su idioma.

M.G.C. se ha movido mucho. Encuesta desde Diario de Vigo, instancias al cardenal y a todos los obispos, peticiones a los consiliarios universitarios, a la Universidad, a la Academia gallega, exposición al Presidente de la Asamblea Litúrgica, Dr. Nevea Fuente, etc.

Resultados: Declaraciones individuales del clero contra el empleo litúrgico del gallego, basándose en razones políticas, negando la existencia de la lengua gallega como problema real; prohibición de Información y Turismo a la prensa para que trate el problema del empleo del gallego en la liturgia; y respuestas del cardenal y del Sr. Guerra Campos, dispuestos a estudiar el problema.

M.G.C. convoca la Cuarta Asamblea a fin de estudiar:

- 1.- El problema de la aplicación de la reforma litúrgica en Galicia.
- 2.- La actuación social de los católicos.
- 3.- Estudio del catolicismo en Galicia y España: Jerarquía mediatizada, Opus Dei, fuerzas anticatólicas y libertad religiosa.
- 4.- Situación política y socio-económica de Galicia y España.

Entre tanto, M.G.C. se ha relacionado con JACE, JEC, JCC, etc.

Miles de cartas han sido enviadas al Cardenal, suscritas por otros tantos gallegos, que reclaman lo mismo, cartas preparadas y organizadas por M.G.C.

Han tenido que escuchar estos gallegos, de labios del Cardenal, que el gallego es lengua atrasada y que no es por ello apta para la predicación del evangelio, argumento que cae de su base si se contempla dicha aplicación en Portugal, donde se habla el mismo idioma, y si se recuerda que Jesús predicó en Arameo, la lengua vulgar, no haciéndolo ni en griego, la lengua culta, ni en latín, la lengua oficial, ni siquiera en hebreo, la lengua de los escribas.

El Partido galleguista se ha organizado con dos alas, la democrata cristiana, a la que pertenecen los dos visitantes, y la socialista, a la que pertenece Piñeiro. Estos aseguran de su relación de intimidad con todo el galleguismo histórico, a la cabeza del cual colocan a Ramon Otero Pedrayo. Están separados del Consejo de Galicia, el cual tenía como principal misión la de enviarles dinero, y no lo ha hecho. Piñeiro, en su última visita a París, ni siquiera vió a Albajar, representante del Consejo de Galicia en el Consejo Federal y en la Unión de Fuerzas Democráticas, y no lo vió por decisión bien pensada, pues que, aquí se lo recordamos. Estos han visitado a Albajar, sin que de la visita hayan sacado mayores consecuencias. Han visto también a algunas gentes de la Casa de Galicia en París, que han encontrado regida por una "unta" en la cual, la mitad son comunistas o comunistoides y la otra mitad indiferentes.

De Madrid y la política general tienen ideas bastante simplistas: Oíl Robles no es nada, no representa nada y no arrastra a nadie: pese a haberles discutido tan absoluta conclusión, ellos se mantuvieron en ella. Las huelgas estudiantiles de Madrid son organizadas por la FUIE, la cual está en manos de los comunistas. No todos los que toman parte en aquellas actividades estudiantiles son comunistas, ciertamente, pero la FUIE es instrumento comunista.

Los catalanes están muy activos en España y en Galicia. "Veo con frecuencia a los catalanes, que ahora están muy activos --escribe Piñeiro en la carta de presentación de estos muchachos--. En estos días espero la visita de un amigo de Pallach". A estas actividades obedece también un largo reportaje publicado por Guillemé Brulon en Le Figaro, en el cual, presenta, no la Alianza Sindical, de la que forman parte Solidaridad, U.S.T. y C.N.T., sino la "Alianza Sindical Obrera" que es la que, con fondos de los metalúrgicos americanos, organizan en España Pallach y sus agentes.

"Las cosas nuestras --escribe Piñeiro-- van bastante bien. Los dos núcleos democráticos, el cristiano y el socialista, van configurándose con firmeza. Si la marcha actual no se interrumpe, en el curso del presente año habremos dado un gran avance a nuestros planes". Es de advertir que, hasta hace muy poco tiempo, Piñeiro no tenía nada que ver con Toulouse. Pensamos que seguirá en igual textura. Lo averiguaremos.

Las organizaciones del exterior, Consejo Federal, Unión de Fuerzas Democráticas, etc. no preocupan lo más mínimo a estos amigos, ni, sin duda, a Piñeiro, que es el que los maneja.

Para estos gallegos, como para tantos otros, el exterior no existe: su misión es tan solo la de recaudar fondos parz el interior. Pocas veces lo ~~han~~ escuchado con mayor diafanidad. Y esto tiene un sentido mayor aun tratándose de Galicia, donde, tradicionalmente, la mitad del país --del paisanaje-- vive en exilio, hasta el punto de ser clásica la definición de Buenos Aires como la primera ciudad gallega, porque es la que más gallegos cobija de todo el mundo.

Claro que, todo ello es forzoso interpretarlo sin perder de vista que para un gallego, el meridiano pasa siempre por Galicia. El Siempre en Galicia del título de la obra de Castellao es reflejo fiel del alma gallega.

En Paris, dos personas preocupaban a estos amigos visitantes gallegos, Don Alberto e Insausti; el primero por lo que toca a la aplicación de los preceptos litúrgicos y por su irradiación desde Radio Paris, el segundo porque es, para ellos, una autoridad sindical. Para los vascos, hubo una discreta excepción de la generalidad, dada en aquello de que "ustedes mantienen contacto directo y frecuente con el interior", único hecho que nos salva del olvido para todo lo que sea exilio.

Después de muchas horas de charla --el tiempo no existe limitado para estos hombres--, se pasaron dos horas largas con el Presidente. Lo que más les interesó, en esas dos horas, fue una carta de Madrid, con detalles de ciencia ~~minuta~~ propia de las algaradas estudiantiles. Que el Presidente pudiera leerles aquella carta hizo que ganara puntos en su estimación. Por lo demás, estuvieron en el domicilio del Gobierno de la Republica para buscar a Albajar, pero no les ocurrió, ni de lejos, interesarse sobre si existía el Gobierno de la Republica.

Ese "galleguismo" con dos alas, democrata-cristiana y socialista, será obstaculo para que en Galicia se establezcan, de una parte la democracia cristiana española y de la otra el partido socialista español? Es tema que no parece preocupar a estos amigos, que dan el hecho por resuelto. No sabemos si pensarán lo mismo los de Toulouse y los de Gredos, pero de temer es que ni unos ni otros se presten a la fórmula de Piñeiro.

5/3.- Un detalle que ayuda a conocer a estos gallegos. OEB de hoy trae una crónica titulada "El Partido Nacionalista Gallego". Los gallegos han pedido que se aclare, dejando un texto concreto, en el cual, las aclaraciones se reducen al nombre del partido nacionalista gallego de obediencia comunista, "Unión do Povo Gallego", cuyas bases doctrinales son separación absoluta de Galicia (de España), separatista y antieuropeista; en tanto que el partido galleguista es "federalista", no nacionalista, y europeista.

De una parte, de la propia, la timidez en ser llamados nacionalistas, prefiriendo quedarse en federalistas; de la otra, la necesidad de afirmar que el partido nacionalista de obediencia comunista aspira a la separación absoluta de Galicia.

Los gallegos desean que se haga esta rectificación.

el frente surraño igual

13

Pero recientemente se ha constituido un grupo político denominado Union do Povo Galego -Union del Pueblo Gallego. Sus bases doctrinales son: separación absoluta de Galicia, afirmación marxista y obediente a comunista.

La literatura empleada para presentar al nuevo grupo en relación con el anterior permitiría clasificar a los partidos galleguistas como federalistas y europeistas y a la U.P.G. como separatista y antieuropeista.

el frente - las seis últimas líneas - igual



Oficina Prensa Euzkadi

48, RUE SINGER—PARIS (16^e)

Téléfonos : JASmin 32-34, 35 y 36

NUMERO 4.270

BOLETIN DE INFORMACION

5 Marzo 1935

SUMARIO

| | | |
|-----------------------------|---------|--|
| Información de Euzkadi. | Pág. 1: | El Concilio en Bilbao. - Las cuatro libertades. - "El vascuence en Alava". |
| | Pág. 2: | Más informaciones alavesas. - Varias noticias. |
| Bajo el régimen franquista. | Pág. 2: | El Partido Nacionalista Gallego. - Obreros detenidos en Cataluña. |
| Informaciones del Exterior. | Pág. 3: | Continúa la agitación universitaria. - Otro represaliado. Se celebra una manifestación prohibida. - Solidaridad en Barcelona, Bilbao, Valladolid y Zaragoza. - Se prescinde de 40.000 extranjeros. |
| | Pág. 4: | Prensa británica. - Campaña antifranquista. - Nuestro delegado en Londres tiene un yerno ilustre. |

----INFORMACION DE EUZKADI----

EL CONCILIO EN BILBAO

Bilbao. (OPE).- Siguiendo las normas del Concilio, el Obispo reunió a los párrocos de la Diócesis para tratar diversos asuntos. Se levantó un párroco, se puso a hablar acerca de algo que no era del gusto del Obispo, y éste le mando callar. Se levantó otro párroco para hablar del mismo asunto, y el Obispo también le ordenó callar. A un tercero y a un cuarto les pasó lo mismo. Entonces se levantó un quinto párroco y dijo:

-Voy a ser breve y voy a decir la verdad: Estamos divididos en dos bandos. Todo cuanto proponen unos se aprueba; lo que proponen los otros ni se escucha. Así no hay posibilidad de diálogo.

Los aplausos duraron muchos minutos, y cada vez que el Obispo quería hacer uso de la palabra, los aplausos redoblaban y abogaban su voz. Finalmente, el Obispo se avino a discutir el asunto. Hubo diálogo. Una reunión que iba a durar sólo un día duró tres.

LAS CUATRO LIBERTADES

Bilbao. (OPE).- En el día llamado de Auxilio a la Infancia, se habló de la respon-

sabilidad que tiene la Iglesia de formar a la juventud, la cual -se dijo- disfruta acá de amplias libertades, como son: la libertad deportiva; la juventud tiene plena libertad para practicar o presenciar los deportes. La libertad de emborracharse. Libertad en lo referente al problema sexual. Y, finalmente, libertad para hacer negocios en el campo del mercado negro o estraperlo.

La juventud si tiene dinero, puede ir, pues, a los campos de deportes, beber todo lo que quiera, divertirse con mujeres cuando le plazca y ganar en el estraperlo cuanto guste, y luego no se le prohíbe que exclame: "¡Qué bien vivimos!". "¿Se puede formar un pueblo con estas cuatro libertades?", quedó dicho finalmente.

"EL VASCUENCE EN ALAVA"

Vitoria. - Don Luis de Michelena, ilustre renteriano, académico de la lengua vasca, ha pronunciado en esta ciudad la segunda conferencia del ciclo organizado por la Excursionista Manuel Iradier con motivo de los quince años de su creación. El señor Michelena disertó sobre el tema "El vascuence en Alava".

Refiriéndose al material escrito en la Edad Media, dijo el señor Michelena que es mayor la documentación navarra que la alavesá, pero que Alava le gana a Navarra en lo arcaico de las formas literarias. El señor

Nota. - AUTORIZADA LA REPRODUCCION DE LAS INFORMACIONES DE ESTE BOLETIN SIEMPRE QUE CITE SU PROCEDENCIA : O.P.E.

Aparece todos los días, menos los sábados y domingos. - Para suscripciones, dirigirse a O.P.E.

Le Gérant : Albert PRIEUR.

Société Parisienne d'Impressions - 4, rue Saunier, Paris (15^e)

se fija en el uso de la letra N, en Alava abundante, y señala que es una forma también frecuente allende el Pirineo. Esa letra, en romance, puede ser un mero precedente histórico, pero en Alava se trata de un elemento vivo del lenguaje.

El conferenciante estudia diversos textos del vascuence alavés y cita la aportación al vascuence hecha en Alava por don José María de Azpitarte con su "Vocabulario" de 1773 que contiene 398 páginas; el "Léxico alavés de Federico Parraibar", y las obras del secretario del Ayuntamiento de Salvatierra, señor Grandes.

El Salón de Cultura de la Caja de Ahorros Municipal, donde se dió la conferencia, estuvo lleno de público, que aplaudió calurosamente al doctor Michelena cuando dió fin a su disertación.

MÁS INFORMACIONES ALAVESAS

Vitoria. (OPE).- En conferencia dada en esta capital por el señor Aranegui sobre "Los vascos en el mundo", dijo que a los vascos "nos incumbe el no caer en el materialismo que hoy es signo de los tiempos, sino llevar al mundo el espiritualismo de nuestros padres y, con él y por él, el espíritu de sacrificio y de honradez y de trabajo que hizo grandes a nuestros mayores en su proyección al mundo, el cual por eso mismo los admiró y los sigue admirando."

*Kelena
y
compañía*

-El "Pensamiento Alavés" se ocupa de las colectas que suelen hacerse para fines eclesiásticos y dice que urge "suprimir las colectas callejeras que, por invadir las calles, son molestia y profundamente antipáticas para el público en general. Y no digamos de cuando, como en casos recientes, los niños postulantes, llevados de un impertinente espíritu de emulación, recorren los pisos y ametrallan las tiendas. Va habido comerciante que ha recibido más de treinta visitas en una mañana."

VARIAS NOTICIAS

El órgano carlista de Navarra dice que la fórmula de vida económica española es como el compás de tres por cuatro. Las subsistencias valían tres el verano pasado. Ahora valen cuatro. Pero todo se arregla con el tres por cuatro. Nos dan tres y pagamos cuatro. El problema consiste en que no se altere el ritmo. Claro que este compás durará hasta que vayamos "con la música a otra parte".

-Rafael Añón Baigorri, el nuevo alcalde de Tudela, ha dicho al tomar posesión que él obrará como si fuera elegido por el pueblo, cuyos intereses servirá con el mayor interés. Ya los nombrados a dedo por el Gobierno no se atreven a llamarse representantes del pueblo. Saben que no lo son. Por algo se empieza. Hay que advertir, además, que por Añón y por Baigorri, tenía muchos motivos para haber pedido al pueblo de Tudela que le otorgara su representación. Se trata de dos familias añejas tudelanas.

---BAJO EL REGIMEN FRANQUISTA---

EL PARTIDO NACIONALISTA GALLEGO

La Coruña. (OPE).- En Galicia viene funcionando, con gran éxito logrado en la opinión pública, el partido Galleguista, con sus dos alas, demócrata cristiana y socialista. Sus bases son: Lengua y cultura gallega; régimen federal para España, incluyendo a Portugal; democracia y república; amplia autonomía para Galicia; en los órdenes político económico y social, dentro de la República Federal peninsular; unión a Europa.

Pero recientemente se ha constituido otro grupo político denominado Partido Nacionalista Gallego. Sus bases doctrinales son idénticas a las Polaciones para el Partido Galleguista, excepto la última, sustituida por afirmación marxista y obediencia comunista.

U.P.C. separación de Galia

La literatura empleada para presentar el nuevo grupo, en relación con el anterior, permitiría clasificar al partido galleguista como "nacionalista" y al partido nacionalista gallego como "separatista". Este último partido nacionalista gallego utiliza mucho el sentimiento anticlerical creado en Galicia por la actitud del clero, de exceso sometimiento al régimen y de espaldas a las reivindicaciones gallegas, en lo político y social.

U.P.G. y anticonstitucional

OBRREROS DETENIDOS EN CATALUÑA

Barcelona. (OPE).- Como se ha informado en la prensa extranjera, en Barcelona se ha detenido a 8 trabajadores por haber invitado a sus compañeros a que tomasen parte en una manifestación pacífica, exponiendo reivindicaciones económicas y sociales. Militan en las filas de A.S.O. y son los siguientes: Elias Martí, Pere Rica y Llorenç Funes; metalúrgicos empleados en las casas "Ruperin", "Montesa" y "Pirelli". Joan Folch, de industrias químicas "Masó", Angel Gracia, funcionario del Banco Español de Crédito, Lluís Alvarez, del Banco Central, Domenech, del ramo del Transporte y Eric Iluc, obrero textil

Numerosas detenciones han tenido lugar poco después gracias a un enorme despliegue de fuerzas. Se trataba de recoger firmas entre los trabajadores de Barcelona para demostrar su conformidad con las reivindicaciones de las Comisiones Obreras. Se ha invitado a que se enviasen telegramas al ministro de Justicia pidiendo la excarcelación de los detenidos.

-La Comisión Obrera de Barcelona había organizado la manifestación para el día 23, fecha en que se entregaría en la Central de Sindicatos las peticiones siguientes formuladas por la Alianza Sindical Obrera:

- Libertad sindical y reconocimiento de las Comisiones Obreras;

Derecho a la huelga;

Escala móvil en los salarios y Salario mínimo de doscientas pesetas para ocho horas de trabajo.

(Recordamos que en nuestros Boletines números 4.235/63 se dió cuenta brevemente de esta organización.)

--- INFORMACIONES DEL EXTERIOR ---

CONTINUA LA AGITACION
UNIVERSITARIA

París. (OPE).-- En "Le Monde", su corresponsal señor Novais escribe que a los diez días de comenzado el conflicto, sigue la agitación. Este movimiento es el más importante de cuantos haya conocido el régimen. Ha causado gran satisfacción la declaración de que "la asamblea se transforma en único órgano representativo libre de la Universidad con carácter constituyente y transitorio hasta la creación de un nuevo sindicato de estudiantes."

En la reunión se han leído una carta del señor Gil Robles, profesor en excedencia, adhiriéndose a la campaña y otra de los profesores Aranguren y García de Vercher, a este se le ha prohibido salir de su casa. Se ha rechazado la oferta de un ferroviario que se ofrecía a la manifestación proyectada. El profesor y exministro señor Ruiz Jiménez ha dicho ante un grupo de amigos "qué se asociaba a las inquietudes de la clase estudiantil.."

También indica que un grupo de estudiantes falangistas, ha escrito al profesor Aguilar Navarro agradeciéndole "la neta diferencia que ha establecido entre la ideología de Falange y lo que representa actualmente el movimiento."

OTRO REPRESALIADO

París. (OPE).-- El señor Novais indica que hay malestar en la facultad de Derecho de Barcelona que ha elegido vicedecano al doctor Manuel Jiménez de Parga, demócrata cristiano. El ministro de Educación pone el veto y propone para este puesto -cuyo titular lo eligen los profesores- a don Manuel Alonso García, profesor de Derecho Laboral, que no ha aceptado.

("La Tribune de Genève" añade que el señor Jiménez de Parga fue elegido por la inmensa mayoría de votos. Es doctor "honoris causa" de la Universidad de Burdeos "y se mostró muy firme y enérgico ante el Tribunal de Orden Público de Madrid en la defensa de cierto número de estudiantes catalanes acusados de "propaganda ilegal". Añadamos que es uno de los más destacados colaboradores de "La Vanguardia" de Barcelona en temas de Derecho Internacional.)

SE CELEBRA UNA MANIFESTACION
PROHIBIDA

París. (OPE).-- En "Le Monde" donde las informaciones del señor Novais aparecen en primera página y con títulos a dos columnas se da cuenta de la manifestación organizada por la Asamblea de Estudiantes Libres a pesar de haber sido prohibida, advirtiéndose "que sería disuelta por los medios que se considerasen necesarios y que los insti-

gadores serían sometidos a las penas previstas por la ley".

En la facultad de Derecho bajo la presidencia del profesor García Calvo se reunieron unos cuatro mil estudiantes. La asamblea nombró una "presidencia representativa y democrática". Se acordó por unanimidad partir en una manifestación silenciosa, a cuyo frente irían los profesores, para entregar al ministro de Educación las conclusiones adoptadas por la Asamblea."

Informa asimismo de que los estudiantes siguen protestando "contra las noticias falsas y tendenciosas publicadas últimamente por la prensa con relación a los acontecimientos de la Universidad." Y que quinientos miembros del Ateneo han enviado una resolución a su presidente "para que la haga llegar a las autoridades", es decir al ministro de Información, en la que después de afirmar que en la manifestación hubo heridos y que uno de ellos corre el peligro de perder la vista, "Protestan de que la opinión pública no haya sido informada de los hechos más que por notas, como de costumbre, y a todas luces insuficientes."

SOLIDARIDAD EN BARCELONA, BILBAO,
VALLADOLID Y ZARAGOZA

París. (OPE).-- El mismo corresponsal hace saber que los estudiantes de Derecho de Barcelona han organizado una huelga como prueba de solidaridad con sus compañeros madrileños y por el veto del ministro de Educación al nombramiento del vicedecano el profesor Jiménez de Parga. Los profesores de Ciencias Políticas y Económicas se han solidarizado con sus colegas de Madrid y con la "Asamblea".

"En Bilbao añade el señor Novais doce mil estudiantes de las diferentes facultades y escuelas técnicas han decidido declararse en huelga "el día del estudiante Libre" como adhesión a los universitarios de Madrid.

La tensión reina igualmente en las facultades de Medicina de Valladolid y Zaragoza. Por el contrario en el Consejo de Profesores de la Facultad de Filosofía y Letras de Madrid se observa una actitud prudente".

("Le Monde" a continuación del despacho de su corresponsal indica que un portavoz del ministerio de Información ha dicho que carece de fundamento la noticia del veto puesto al profesor Jiménez de Parga. Pero que "todas agencias de prensa lo confirman y hacen alusión directa a las protestas de los Universitarios de Barcelona.")

SE PRESCINDE DE 40.000 EXTRANJEROS

Bruselas. (OPE).-- La prensa suiza informa que en aplicación de un decreto del Gobierno suizo, desde el primero de marzo de este año, hasta el 30 de junio tendrán que abandonar el territorio suizo unos cua-

renta mil trabajadores extranjeros o sea el 5 por ciento del cupo actual que es de 800.000. En su mayor parte son italianos, españoles, portugueses, alemanes y austriacos.

Un telegrama que la Associated Press en vía desde Berna a "Le Soir" añade que el decreto impide a los extranjeros cambiar de empleo en Suiza y a los patronos sustituir a los trabajadores del país por los extranjeros.

"Los servicios de la mano de obra y de la policía -añade el despacho- tendrán que aplicar las nuevas consignas sin tener en cuenta condiciones particulares de los individuos afectados. En principio, todo trabajador extranjero despedido por su patrón, será automáticamente expulsado de Suiza. No hay previstas más excepciones que en casos de "real urgencia" o para evitar dificultades a la investigación científica."

"Una nueva reducción alcanzando también el 5 por ciento podría llevarse a la práctica doce meses más tarde".

Prensa Británica

Londres. (OPE).- El periódico "The Times" se ha ocupado estos días incesantemente de los problemas de España, dando cuenta de haber sido condenado a seis meses de prisión por un tribunal militar el director del "Diario Regional", de Valladolid, informándonos sobre un debate sostenido en la Cámara de los Comunes en relación con la cuestión de Gibraltar, refiriéndonos que la policía de Madrid había disuelto a porrazos dos manifestaciones estudiantiles en Madrid, contándonos que habían sido expulsados del Palacio de Justicia de la capital española noventa sacerdotes catalanes que estuvieron rezando en voz alta y cantando himnos mientras se juzgaba al Padre Josep Dalmau, y diciéndonos que ya la vida en la Costa del Sol no es tan barata como acostumbraba ser antes de que se devaluara la peseta. "En realidad, a menos que uno se limite a comer pescado barato, verduras y frutas, los artículos alimenticios salen hoy más caros que en Inglaterra. La carne viene a costar lo mismo, pero no es de la misma calidad, y todos los productos enlatados resultan mucho más caros."

El "Daily Mail" informa que "Gibraltar ni se negocia ni se vende". El Peñón es una salida a las costas de descanso de España y da trabajo a 10.000 españoles. Si Franco boicotea a Gibraltar lo único que hace es escupir al cielo, que equivale a escupirse a sí mismo.

"El Peñón inalienable de la Gran Bretaña", titula "The Daily Telegraph" una se-

sus crónicas fechadas en Gibraltar, y dice: "Puede que el peñón sea un anacronismo, pero mientras los habitantes de Gibraltar quieran ser británicos sus derechos prevalecerán sobre todos los demás". En un reportaje da cuenta de no haber tenido repercusión la campaña británica para reducir el turismo británico a España.

"Las agencias de viaje informan -sigue diciendo "The Daily Telegraph"- que las restricciones impuestas a Gibraltar no han reducido la lista de viajeros registrados. Pude decirse que incluso esa lista es mayor que nunca. Del millón setecientos mil británicos que el año pasado pasaron sus vacaciones en España, trescientos mil entraron por Gibraltar."

"The Sun" ofrece como alternativa a las vacaciones en España unas vacaciones en la costa virgen de los Algarves, en Portugal, y habla de milla tras milla de playas bañadas por el sol, en las que no se ve señal alguna de turismo.

Campaña Antifranquista

Estocolmo. (OPE).- El Comité sueco contra el neonazismo y los prejuicios raciales ha iniciado una nueva campaña para pedir la libertad de todos los presos políticos en la España del general Franco.

En relación con esta campaña se recogerán peticiones en diferentes lugares del país. Al mismo tiempo se organiza una campaña de carteles, en los cuales se recuerda que fueron ajusticiados los antifascistas Julián Grimau, Francisco Gomaos Gata y Joaquín Delgado Martínez.

Se anuncia la celebración de un mitin de protesta, en el cual tomarán parte entre otros los miembros del Riksdag señores Stellan Arvidson y Nils Kellgren y la señora Ingrid Segerstedt-Ribberg, el escritor Svante Foerster y la actriz Cerd Hagman.

Nuestro Delegado en Londres tiene un yerno ilustre

Londres. (OPE).- Mr. Thomas Casey, uno de los tres científicos británicos que han descubierto la forma de conservar por periodos de tiempos mayores de un año ojos humanos para devolver la vista a los ciegos, es yerno de nuestro delegado en Londres, señor J. Hickman.

Hasta ahora, los investigadores sólo habían podido conservar por espacio de un mes viva la córnea.

Nuestras más cordiales felicitaciones para el señor Hickman y su ilustre yerno.

5/3/65

Union do Povo Galego

Paris. OPE.-

En relación con la información de la Coruña, aparecida en nuestro boletín del 5 de Marzo, que integra el Partido Galleguista una comisión representativa de la "Mocidade Galega Católica"/nos amplía aquella información, queriendo dar ~~mayor~~ mayor exactitud a la misma. Según nuestros comunicantes:

Union do Povo Galego, Unión del Pueblo Gallego, tiene como bases doctrinales: La separación absoluta de Galicia, la afirmación marxista y la obediencia comunista. La literatura empleada para presentar al nuevo grupo, en relación con el Partido Galleguista, permitiría presentar a éste como "federalista" y "europeista" y a la U.P.G. como "separatista" y "anti-europeista".
